

浅析当代美国人眼中的中国形象

——以美国宾夕法尼亚州西米夫林中学为例

杨 新

(云南师范大学 云南 昆明 650000)

【摘 要】2019年夏天,我参加了大学生暑期赴美实习项目,在美国匹兹堡附近的西米夫林小镇工作。通过与西米夫林中学学生聊天,我大致了解了他们眼中的中国形象。

【关键词】中国形象;文化差异;跨文化交际

一、中美两国日常生活差异巨大

位于亚欧大陆东部的中国和横亘北美大陆的美国,在日常生活的各个方面有很大不同。在美国,每天早上会有面包牛奶,可乐薯条是重要食品;在中国,早上是包子、稀饭、馒头,日常主食是米饭和面条。在美国,多数人住在城市或城郊拥有院子的小别墅,成年子女一般不和父母同住;在中国,城市和农村都有大量人口,城市人口大多住在单元楼,农村则以村落为结构,成年人和父母住一起的现象很常见。在美国,公共交通不发达,高速路很少,但航空运输相对发达,很多地方有自己的机场;在中国,高速路网十分发达,高铁更是首屈一指,城市公交车十分方便,航空运输蓬勃发展。

美国的家庭关系比较淡泊,父母更注重子女独立生活能力的培养。在美国,我的隔壁住着一对五十来岁的夫妇,通过聊天得知他们夫妇俩单独居住,子女在其他城市定居,已经多年没见面了。美国社会与中国社会很大的不同在于家庭关系,美国社会强调个体,父母和子女是平等关系,父母在子女18岁以后就不再具有养育的职责,子女大多数也会和父母分开居住;而中国18岁的年轻人大多数刚进入或者即将进入大学,失去家庭的经济支持是难以想象的。

二、美国中学生眼中的中国形象

在小镇工作期间,我问过他们很多关于中国的话题。例如:有没有去过中国?对中国人有什么印象?对中国最感兴趣的東西是什么?

Jason,一个16岁的高中生。他没有来过中国,对中国的所有认知都来源于网络。在他家里有很多中国产品,妹妹的玩具、圣诞树、套餐餐具、吸尘器等等都是“made in China”。他说自己很喜欢李小龙和成龙的武打影片,看见电影里飞檐走壁,问我中国人是不是都会这样的功夫。他觉得用筷子很麻烦,为什么中国人不用刀叉呢?还有几个让我啼笑皆非的问题:“你们中国人都吃狗肉吗?”、“你吃狗肉吗?”、“在餐馆是不是随意吃狗肉?”,这些问题也说明了他确实对中国缺乏足够的认识。

Billy,一个17岁的高中生。喜欢打游戏,他问我有没有玩过PS4。他说自己没有去过中国,但是从网络上了解到中国的科技发展很快。他对中国也有些困惑,他说从网络上看到“中国盗窃美国高科技技术”、“中国到处都是盗版产品”、“中国环境污染很严重”,针对这样的困惑,我也十分吃惊,也说明美国网络确实充斥着对中国的污蔑和偏见。他说他对中国的移动支付感兴趣,看起来似乎很方便,但是同时他也对移动支付的安全性存在担心,这也和美国网络上某些观点类似。

Zane,19岁的高中生。2017年和家人去过中国上海。他认为中国是一个发展很快的国家,摩天大楼让他感觉上海和纽约已经没有差别。他感觉中国的高铁很神奇,不仅速度快,而且舒适度高。中国的微信很方便,除了聊天还能打车、付款、玩游戏等等。但是他觉得中国人生活太累了,每个人都很忙,

缺乏基本的娱乐活动。对于中国的人的印象是很聪明、勤劳,上海是个好地方,他还想来中国。希望两个国家能有更多的了解,希望学习汉语以后来中国进行贸易活动。

三、对中国形象产生误解的原因

首先,认识上的误区。不同文化背景的人们在交际过程中最容易犯的一个毛病就是误以为对方和自己没有什么两样。一旦发现对方和自己有巨大的差异,就会对对方的文化产生严重的误解。对中国形象产生误解的原因之一就是认识上的误区。对于没有来过中国的美国人,潜意识里觉得中国和美国应该差不多,但是逐渐通过各种途径了解中国以后发现中美文化差异巨大,就产生了极大的思想反差,对中国产生负面印象。逐渐形成一个先入为主,主动否定对方的一个认知。这也是美国民众对中国形象产生误解的最根本的原因。

其次,刻板印象。尽管我们没有和某一种文化接触,但是,我们可能已经对他有一种先入为主的印象。刻板印象是对于某些个人或者群体的属性的一套信念,这些属性可能是正面的,也可能是负面的。刻板印象使得人们不能客观地观察另一种文化,失去应有的敏感。在美国的主流媒体中,存在着大量对中国的负面言论,许多媒体对中国的报道也有失偏颇,因此很多不知真相的美国民众被这些不良媒体绑架,对中国形象产生了不好的印象。刻板印象是难以很快改变的,一旦形成了对于中国的负面印象,在以后的行动中也会被这种负面的印象所驱使,并且产生不好的循环。

最后,民族中心主义。所谓的民族中心主义就是按照本民族文化的观念和标准去理解和衡量其他民族文化中一切,包括人们的行为举止、交际方式、社会习俗、管理模式以及价值观念等。在美国社会,长期存在美国价值观才是衡量一切标准的奇葩共识,现在的美国当局,更是高调宣称美国至上,退出各种国际组织,从美国在国际社会的一系列举动可以看出,美国一直都存在严重的民族中心主义观念。对于中国的形象,美国某些政客出于政治需要极力诋毁污蔑中国,美国的媒体很难给予客观公正的报道,在这种情况下,不明真相的美国民众被美国政客和美国媒体裹挟,对中国产生了不好的印象。

四、结语

作为新时代的青年,我们应该如何促进中美友好交流呢?首先是要克服跨文化交际障碍,不要存在歧视、偏见等不好习性。其次,包容差异,兼收并蓄。理解文化多样性,学习对方先进之处,虚心求教。我们应该把对祖国的热爱积极投身到学习先进技术为祖国服务的行动中来。最后,促进中美友好交流需要大家一起行动。我们要积极宣传中国文化,让美国民众了解我们中国文化,彼此包容,共叙友好。

参考文献:

[1] 肖丽. 基于跨文化交际视角的中美文化对比分析[J]. 外语学刊, 2016(06): 171-174.